

LA RIVISTA LATINOAMERICANA BIMENSILE DEI MIGLIORI ANNUNCI DI MILANO

# SOLO av!SOS

Comprobado... la publicidad que funciona

N° 3 • Anno 6 - Dal 25 Febbraio al 9 Marzo 2012



## CONDORITO

En páginas interiores

**POLLOS AL CARBON**  
**Norky's**  
 Via Padova 33  
 Tel 346.6195323

**modalatina**  
 Ve todos nuestros productos en:  
[www.modalatina.it](http://www.modalatina.it)  
 Tel. 333.9928572

## QUIERES AUMENTAR TUS VENTAS..?

TU NEGOCIO NO VA COMO ANTES?



LA SOLUCION MAS SEGURA BARATA Y RAPIDA

**SOLO av!SOS**



Contáctanos 320.218.1566

A nuestros exitosos clientes  
la publicidad les funciona...



pruebe  
Usted también



Efectivo, económico,  
genera muy buenos resultados

llama ya...!

**02.39468555 - 320.2181566**

Via Carpaccio, 3 - 20133 Milano

en **Milano**

**GRAN PRESENTACION  
DE PROYECTO DE VIVIENDA**

Sáb. 17 y Dom. 18 de Marzo en el

**NH La Concordia**

Via Luciano Lama n.10 (ang. Viale Edison)  
20099 Sesto San Giovanni.  
de 10h00-20h00 horario continuado



# TU CASA en Ecuador

*"NO VENDEMOS SOLO SUEÑOS  
SINO CONCRETAMOS REALIDAD"*

**"GRANDES  
PROMOCIONES"**  
CONGELA GRANDES PROMOCIONES  
CON TAN SOLO  
UN MINIMO DE **286€**



- Urbanización cerrada
- Parques infantiles
- Centros deportivos
- Centros educativos
- Hospital
- Piscinas

■ **REQUISITOS FUNDAMENTALES:**  
Cédula de Identidad y/o Pasaporte,  
Permesso di soggiorno y  
el mínimo de entrada.

**VIVIENDAS DE 2 - 3 - 4 y 5 DORMITORIOS**



**PROMAGA  
ECUADOR**

Sede Central: Via Buranello 78 R Genova

Tel.: 010.403.6613 - Fax: 010.844.5639

Cel.: 329.169.9360 - 342.363.6300

De lunes a domingo de 10h00 a 20h00

www.promaga-ecuador.com - Email: davis.sanchez@promaga-ecuador.com

Tel. 02.39468555

**QUIROGA**  
EDITORE

**Direttore Generale**  
Ricardo Quiroga

**Collaborazione**  
Maria Toledo  
Martin Palomino

**Grafica**  
[www.quiroga.it](http://www.quiroga.it)
**Autorizzazione**  
Tribunale di Lodi  
Registro Uff. Stampa  
N° 2.09 del 09.07.2009

 P.IVA 06613960969  
Iscritta in Camara di Commercio  
di Milano R.E.A. 1908027

**Soloavisos** Supplemento  
della Rivista "Soloannunci"

**Iscrizione R.O.C. N° 18644**

 Sede operativa:  
Via Carpaccio, 3 (20133) MI  
Tel./ Fax 02.39468555

[www.soloavisos.it](http://www.soloavisos.it)  
info@soloavisos.it  
**Distribuzione Gratuita**

 © Copyright Soloavisos. Tutti i diritti sono riservati.  
Nessuna parte di questo prodotto può essere  
riprodotta con mezzi grafici, meccanici, elettronici  
o digitali. Ogni violazione sarà perseguita  
a norma di legge.

**CONDORITO.**  
es propiedad de Atlantic Syndication© 2011  
Todos los Derechos Reservados.  
PROHIBIDA SU REPRODUCCION PARCIAL O TOTAL.

 FLOR DE LA CANELA  
Tel. 02.43122237 - 389.1739675  
Viale Fulvio Testi, 177- MI

 BORDO' LATINO  
Tel. 02.43113012  
Via Diotti, 45 Zona Baggio

 RESTAURANTE IGIBAN  
Tel. 328.1943.680  
Via Rogoredo 103, Sn. Donato

 EL IDOLO  
Tel. 02.41271651  
Via Lorenteggio, 210

 EL CHORRILLANO 1  
Tel. 02.87386135  
Via Varanini, 28

 ROCOTO  
Cel. 349.4153033  
Via Sammartini, 23 MI

 EL CHORRILLANO 2  
Cel. 388.1439914  
Via Privata Mottarone, 5

 EL HORNERO  
Tel. 02.87386135  
Vial Nicola D' Apulia, 14

 REST. PIZZERIA CARIBE  
Tel. 02.26111355  
Via Padova, 34

 EL MANANTIAL  
Tel. 02.39445667  
Via Nava, 8 ang. V.le Zara

 EL TIPICO 2  
Cel. 348.0421151  
Via Giacosa, 4

 EL TIPICO 3  
Tel. 02.55212960  
Corso Lodi, 105

 AL FONDO HAY SITIO  
Cel. 388.0530056  
Via Wagner, 33 Pioltello

 CHEF LATINO  
Tel. 320.1994593  
Via C. Farini, 29

 DISCO BAR  
Cel. 345.1766087  
Via Marco Aurelio, 42

 EL PATACON DE LUPITA  
Tel. 02.26809109  
Via Luigi Varanini, 26  
MM1 Pasteur

 EL RINCONCITO  
DE LA TIA OLGA  
Tel. 327.9028824  
Via Padova, 23

 CHIFA BREMBO  
Tel. 02.57300066  
Via Brembo, 5

 RINCON HUARALINO  
Cel. 320.4865918  
Via Ponte Nuovo, 31

 LOS GIRASOLES  
Tel. 331.2280115  
Via Caccialepori, 4  
MM De Angeli

 LA PEÑA DE POCHO  
Cel. 334.1462808  
Via Paolo Frisi, 11

 DO RE MI 2  
Cel. 339.5670306  
Via San Dionigi, 21

 L'INCONTRO LATINO  
Tel. 02.39666029  
Via Luigi Varanini, 9

 JIBARITO  
Cel. 338.3083270  
Via Pietro Crespi, 11

 SABOR LATINO  
Cel. 349.3738251  
Piazza Insubria, 3

 NORKY'S 1-2  
Tel. 02.36576042  
Via Padova, 33  
Via dei Transiti, 1

 EL MOJITO  
Tel. 334.8357104  
Via Termopoli, 14

 APPUNT. LATINO  
Tel. 02.26920927  
Via Miglioli, 2 - Segrate

 EL MISTI  
Cel. 327.1614362  
Via Finlandia, 14

 EL PUERTO  
CHALACO  
Tel. 02.39660648  
Via Conegliano, 5

 LA CABAÑITA  
Tel. 02.39546013  
Via Risorgimento, 216  
MM1 Sesto S. Giovanni

 LA POSADA  
Cel. 327.3047852  
Viale Tibaldi, 10  
MM2 Romolo

 CHEF LATINO  
Tel. 02.43118941  
Via C. Farini, 29

 EL PATACON 2  
Tel. 327.0168515  
Via Paravia, 73  
MM1 Lotto

 LA GOBBA  
CHICKEN GRILL  
Tel. 02.39462503  
Via Padova, 393

 LOS GIRASOLES  
Cel. 331.2280115  
Via Caccialepori, 4

 EL TIPICO 1  
Cel. 380.3742714  
Via Padova, 84

 LAS AMERICAS  
Cel. 327.1883877  
Via Imbonati, 33

 LAS CANASTAS  
Cel. 327.9598552  
Via Padova, 82


## Tienes un negocio pequeño?

- No te alcanza para hacer una campaña publicitaria?
- Quieres economizar y aumentar tus ventas?

**ESTA ES TU  
GRAN OPORTUNIDAD**

# BROCHURE LATINO

el volante compartido

- Desde **€89.** pag.
- **30.000 copias**
- Distribuidos en metropolitana
- Incluye diseño **PROFESIONAL**

Via Carpaccio, 3 • Milano - Tel 02.39468555

M<sup>®</sup>  
modalatina

JEANS  
ALZA COLA  
COLOMBIANOS

DISEÑOS LATINOAMERICANOS  
COMO SOLO A TI  
TE GUSTAN

SOMOS  
IMPORTADORES  
ENVÍOS A TODA  
ITALIA

Rebajas, saldos y  
muchas promociones sólo  
para nuestras AMIGAS de

facebook

facebook.com/MODALATINA.IT



# Mantenga EL CABELLO BRILLANTE

Un cabello con brillo es el sueño de cada mujer. Tal vez te has preguntado por qué tu pelo no consigue lucir brillante, tal y como te gustaría. Pues existen una serie de factores que influyen en la salud y el estado de tu cabello, entre ellos están:

**Permanentes y alisadores.** No hay duda de que son un proceso que altera la estructura capilar interna, fragilizando notablemente el cabello.

**Rulos calientes, tenacillas y planchas.** La fórmula es sencilla:

calor=quemadura. Son opciones eficaces, pero agresivas para la salud del pelo. Por eso, hay que usarlas con precaución.

**El aire caliente del secador.** Provoca deshidratación severa, por lo que conviene intentar no usarlo a diario.

**Los tintes.** Cuanto más aclaran, más agresivos resultan. Las coloraciones vegetales o tónos sobre tónos son más suaves que la decoloración, el proceso más extremo de todos.



**Mal enjuague.** Aunque parezca obvio, los restos de champú son sinónimo de aspecto fosco y mate.

**Climas muy secos.** La falta de humedad en el

medio ambiente le roba el agua tanto a la piel como al pelo, potenciando su deshidratación y, como consecuencia, su falta de brillo.

Producto colombiano

## nueva colección

### Bodies reductores



Muchas promociones para nuestras AMIGAS de [facebook.com/MODALATINA.IT](https://www.facebook.com/MODALATINA.IT)

facebook

WWW.MODALATINA.IT

VIA CARPACCIO, 3 - MILANO (MM PIOLA) • TEL. 333.9928572 • 02.36448555  
Ventas al Por Mayor y detalle - Partita Iva: 07077... 956

Febrero 2012





# Non riesci a ottenere un finanziamento?

Hai subito un protesto, sei segnalato come cattivo pagatore o semplicemente hai tanti finanziamenti in corso? Da noi potrai richiedere la cancellazione, avendone i requisiti previsti dalla legge, provando così una volta ottenuta la cancellazione a richiedere il finanziamento che stai cercando!! (nel rispetto del codice deontologico D.Lgs.196/2003)

**CANCELLAZIONI COME CATTIVO PAGATORE, CANCELLAZIONE PROTESTI, CANCELLAZIONE FALLIMENTI E PREGIUDIZIEVOLI DALLE BANCHE DATI (CRIF, EXPERIAN, CTC, CERVED, CAMERA DI COMMERCIO)**



**PRESTITI PERSONALI A TUTTE LE CATEGORIE CON REDDITO DIMOSTRABILE. FINO A 120 MESI. PRESTITI PER CONSOLIDAMENTO DEBITI CON UN'UNICA RATA POTRAI ESTINGUERE TUTTI I FINANZIAMENTI CHE STAI PAGANDO. MUTUI PER OGNI ESIGENZA FINO A 40 ANNI A TASSO FISSO E VARIABILE. CESSIONI V STIPENDIO ANCHE A DIPENDENTI DI PICCOLE AZIENDE**



**I NOSTRI SERVIZI**

**> NOVITA: PRESTITI A BADANTI, DOMESTICI, BABY SITTER E A TUTTE LE ALTRE CATEGORIE DI STRANIERI IN REGOLA, SENZA ALCUNA RICHIESTA PREVENTIVA DI GARANTE"**

**> TUTTI I PRESTITI E I MUTUI DA NOI OFFERTI SONO IN COLLABORAZIONE CON I PRINCIPALI ISTITUTI DI CREDITO ITALIANI**

**FI.NORD SRL Piazzale Ligui Cadorna n°9 (5°piano) Milano**

(fermata metro linea 1 e 2 CADORNA)

**Aperti anche Sabato tutto il giorno su appuntamento**

**Uff. 02.49435354 (r.a.) - 331.3443719 Tim / 389.4384825 Wind.  
CONSULENZA ANCHE IN SPAGNOLO**

**VISITA IL NOSTRO SITO: WWW.FINORD.EU O INVIA UNA MAIL A: Info@finord.eu  
DA FI.NORD SRL POTRAI RICHIEDERE QUALSIASI PREVENTIVO O CONSULENZA  
SENZA CHE TI VENGA RICHIESTO DI PAGARE NULLA ANTICIPATAMENTE!!!**

DESDE LAS 9.00am  
Y PARA DESPERTAR  
EL APETITO  
Llegan los GRANDES

# ANTOJITOS CRIOLLOS



PORQUE SOMOS  
LATINOS...!!!

CHICHARRON  
DE CHANCHO

€5,00



ALAS DE  
POLLO

€4,00



JUGOS DE:  
PAPAYA  
FRESA c/LECHE  
SURTIDO  
€3,50

SALCHIPOLLO

€5,00



FRITURA DE  
MARISCOS

€6,00



SALCHIPAPA

€5,00



POLLO  
BROASTER

€5,00



TAMAL  
c/CAFÉ

€5,00



CEVICHE

€6,00



CALDO  
DE GALLINA

€5,00



Via Padova 33 Esquina Via dei Transiti  
Info: 0236728930 - 3466195323



**1** Desde el lunes hasta el viernes, soy la última en llegar, el sábado soy la primera y el domingo a descansar.

**2** En el mar no me mojo, en las brasas no me quemo, en el aire no me calgo y me tienes en los labios.

**3** Me llegan las cartas y no sé leer y, aunque me las trago, no mancho el papel.

**4** Soy bonito por delante algo feo por detrás; me transformo a cada instante, ya que imito a los demás.

**5** Y lo es y lo es y no lo adivinarás aunque te dé en un mes.

**RESPUESTAS**  
 1. La letra S  
 2. La letra A  
 3. El buzón  
 4. El espejo  
 5. El hijo

# ADIVINANZAS

Entra un borracho a su casa todo manchado con lápiz labial por todos lados hecho un desastre, y la mujer le pregunta: - ¿Pero qué te pasó?. Y el borracho le responde: - ¡No me vas a creer, me peleé con un payaso!

¿Por qué son mejores las pilas que los hombres? ¡Porque al menos tienen un lado positivo!

En que se parese una mujer a una computadora? Respuesta: en que no tienen cerebro pero tienen un a memoria! En que se parese una mujer a una cerveza? Respuesta: en que del cuello para arriba estan completamente vacias.

Entra un borracho en una comisaria: ¿Podría ver al que robo en mi casa ayer? ¿Y para qué lo quiere ver? Para saber cómo entró sin despertar a mi mujer.



# HUMOR

## INSTALACIÓN DE RADIO Y ACCESORIOS

# AUTOFFICINA

DE HIDALGO HNOS.



**GARANTÍA, SERIEDAD Y HONESTIDAD**




Precios económicos  
 Servicio de Mudanza y Transporte  
 Reparación de todas las marcas de Furgones  
 Revisión gratuita y cotización inmediata  
 Repuestos originales y garantizados  
 Servicio velóz y confiable

**AUTO GRÚA 24 hrs**

Via Perugino, 1 – Milano  
 Tel. 02.5462719 / 338.9093490  
 (A un paso de Corso XXII Marzo y “Marcucci”)  
 Abierto de Lunes a Sábado de 8.30 am a 8.00 pm



## LOS ALIMENTOS "LIGHT" en la dieta

Hace mucho tiempo que las estanterías de los supermercados están llenas de productos etiquetados como light. Los pioneros fueron los refrescos, mantequillas y salsas, pero la demanda ha llegado a tal punto que, incluso, alimentos como las patatas fritas tienen un sello que las diferencia como light.

Los productos light son alimentos en los que se ha sustituido o modificado parte de su contenido en grasas o azúcares para que aporten menos calorías, pero no deben contemplarse como la solución para perder peso. Los especialistas en nutrición aseguran que los productos light pueden consumirse como una ayuda cuando se

desea perder peso, pero siempre acompañados de una dieta equilibrada y un aumento de actividad física.

Se ha comprobado que, a menudo, a las personas que consumen este tipo de alimentos pensando que van a adelgazar, les ocurre todo lo contrario. La explicación

está en que se relajan porque creen que no son tan calóricos y toman más cantidad de la recomendable.

Por este motivo, los expertos aconsejan que se tomen productos light, pero en manera ocasional y en cantidades controladas.



**Quieres ser una empresaria exitosa**  
**Haz tu propio negocio**  
*vende ropa íntima colombiana por catálogo*  
**óptimas ganancias**






**Producto colombiano**

**Info: TEL. 333.9928572 - 02.39468555**  
**VIA CARPACCIO, 3 - MILANO (MM PIOLA)**

pollería • cevichería • parrilladas



# Norky's

## EL MENÚ de la semana

**LUNES**

Ensalada Rusa  
Sopa a la Minuta  
Pollo a la Brasa con arroz  
Bebida

**MARTES**

Causa Rellena  
Aguadito  
Polo Broaster  
Bebida

**MIERCOLES**

Papa a la Huancaína  
Sopa de Carne  
Arroz con Pollo  
Bebida

**JUEVES**

Ocopa  
Caldo de Gallina  
Adobo de Carne  
Bebida

**VIERNES**

Causa Rellena  
Chupe de Camarones  
Chaufa de Mariscos  
Bebida

El Menú más completo  
y económico  
de Milán...!!!

Entrada, Sopa, Segundo, Bebida **€5.00**  
Atención de Lunes a Domingo

Via Padova, 31 y Via dei Transiti - DELIVERY: 02.36728930 • 346.6195323



# CONDORITO

© Copyright Atlantic Syndication. Tutti i diritti di CONDORITO® sono riservati. Nessuna parte di questo prodotto può essere riprodotta con mezzi grafici, meccanici, elettronici o digitali. Ogni violazione sarà perseguita a norma di legge.





**5.000** **99** €

VOLANTES 21x15

TEL. 320.2181566

www.MODALATINA.it

modalatina

# FAJAS MODELANTES COLOMBIANAS

TITI  
STRAPLESS  
FAJA MODELADORA  
Ref.: 1044

€72

DISEÑO ÚNICO CON FIBRAS  
DE POWERNET DE MÁXIMA  
COMPRESIÓN

VENUZ  
FAJA MODELADORA  
Ref.: 1021

€85

CINTURILLA  
LATEX  
FAJA ADELGAZANTE  
Ref.: 2025

€75

GHALECO  
LATEX  
FAJA ADELGAZANTE  
Ref.: 2027

€89

SOMOS  
IMPORTADORES  
ENVIOS A TODA  
ITALIA

AMALIA  
SHORT  
ALZACOLA  
Ref.: 0319

€38

CLAUDIA  
FAJA MODELADORA  
Ref.: 1026

€78

KELLY  
BODY MOLDEADOR  
Ref.: 1042

€62

EXCELENCIA  
CINTURILLA  
Ref.: 1024

€55

Muchas promociones  
para nuestras AMIGAS de  
facebook.com/MODALATINA.IT

facebook



VENTAS AL PUBLICO Y POR MAYOR

VIA CARPACCIO, 3 - MILANO (a pasos de MM PIOLA) · TEL. 333.9928572 - 02.39468555

MELEGNANO

LE Sorelle  
Attraversando le frontiere

PHONE  
CENTER



Trasferimento  
di denaro  
a tutto il mondo con  
le tariffe più convenienti  
del mercato!

Ria

BIT

WESTERN  
UNION

- Hacemos Prácticas para la reunificación familiar
- Verificación y estado de las practicas en Questura
- Solicitud de cita para prueba de Italiano
- Verificación y estado de las practicas en Prefectura

PRECIOS CONVENIENTES

Via Zuavi, 32 - Melegnano (MI)  
Tel./Fax: 02.92277017 - 02.99767011

Prenotazione e  
Vendita Biglietti Aerei  
Servizi di Telefonia  
Nazionali/Internazionali  
Servizi di Internet  
Vendite di schede  
Internazionali  
Ricarica Cellulare  
Wind, Vodafone, Tre, Tim  
Servizio di Fax  
Nazionali/Internazionali



# LIBERTY VIAGGI

BIGLIETTERIA AEREA



## A volar se ha dicho...

**Quieres ir a tu País...**  
somos tu mejor opción por que  
te ofrecemos todo tipo ofertas  
y descuentos en pasajes aéreos...

**ANTES DE DECIDIR  
CONSULTANOS**

### OFERTAS PROMOCIONALES

desde **Genova · Pisa · Roma · Milán**  
a **Ecuador, Perú, Colombia €780**  
(A/R) Dic. Ene. Feb. Mar. con 56 Kilos

Sólo Ida Ecuador a Italia €550

Sólo Ida Colombia a Italia €400



**Alitalia**

**KLM**

**IBERIA**

**AirEuropa**

**AIRFRANCE**

**QATAR**  
AIRWAYS القطرية

**Avianca**

**الإتحاد**  
**ETIHAD**

**AGENZIA · VENDITA · BIGLIETTI AEREI · LOW COST**

**GENOVA: Via di Prè 142R · Tel.010.2514117 Miguel: 347.5388.400 · Raza 389.8730.048**

PAGAMOS EN EFECTIVO

Somos Latinos

# LA CACHINA DEL ORO

EVALUAMOS TODO TIPO DE OBJETOS DE VALOR



y además

- DESEMPEÑO DE POLIZAS
- HACEMOS CAMBIOS / PERMUTAS
- COTIZACIÓN GRATUITA
- REPARAMOS JOYAS EN ORO Y PLATA
- VENDEMOS JOYAS A €33/gr



ORO • BRILLANTES • RELOJES  
**VIA DEI TRANSITI, 4 - MILANO**  
T el. 02.36753563 - Cel. 346.6195323  
[lacachinadeloro@hotmail.com](mailto:lacachinadeloro@hotmail.com)





# SONIA CARS

BENZINA



## MULTIMARCHE



### NUOVO IN VETRINA E GRANDE VARIETA DI USATO

Da oggi  
**CENTRO  
GOMME e  
CARROZZERIA!**

## VENITE A TROVARCI!

# 10 ANNI

ASSICURAZIONE  
FURTO - INCENDIO

7 POSTI



7 POSTI



Servizio Meccanica - Gommista - Carrozeria **Tel. 0226113090**



Via Casoretto, 45 - Milano (Zona MM Udine - Lambrate)

**Tel. 02.26113060 - Fax 02.99989632 - Cel. 334.8533428**

Aperto da Lunedì a Sabato dalle 9:00 alle 12:30 - 14:30 alle 19:30



## Recomendaciones DURANTE EL EMBARAZO

Durante el embarazo se producen una serie de cambios fisiológicos que obligan a prestar mayor atención a la dieta. Existen una serie de recomendaciones sobre requerimientos nutricionales durante el embarazo que se han calculado para cubrir las necesidades del feto, el organismo materno y el coste de la síntesis de leche en este periodo.

Pero no debemos olvidar que el organismo materno puede adaptarse a estas circunstancias modificando la capacidad de utilización de los nutrientes, por lo que las mujeres sanas, con un adecuado estado nutricional antes del embarazo, podrían desarrollar su gestación sin ningún aporte extra de nutrientes.

Recomendaciones para evitar riesgos de malnutrición en el embarazo :

- Aporte extra de energía de 250-300 kcal durante la segunda mitad del embarazo

- Aporte extra de calcio, puesto que el feto capta unos 200-250 mg al día durante el tercer trimestre del embarazo

- Aporte extra de ácido fólico, especialmente en el periodo de concepción, puesto que la carencia de esta vitamina está asociada a malformaciones en el tubo neural. Consumir al menos 400 mg diarios

- Aporte extra de hierro de 0,9 mg diarios, ya que el gasto de hierro en el embarazo se ha estimado en unos 650 mg.

# RENOVADORA "IL VELOCE" calzolaio

**¡¡ADEMAS!!**  
Hacemos trabajos de **SASTRERÍA**  
Alzamos basta (bota pie), colocamos botones, cambiamos cierres y arreglamos todo tipo de vestidos en General.

**Economía  
Garantía  
Calidad**

De lunes a sábado de 8.00 a 20.00 hs.

## Renovadora de calzados y cueros.

**Via Sismondi 34 ang. Via Lomellina - Milán**  
Tel. 320 2585314, frente Supermercado "Carrefour" (Bus 90-91-93)

# FACIL, RAPIDO Y SIN **TANTO** TRAMITE

- + Acquisto Prima Casa a Tasso Fisso o Variabile
- + Mutuo fino al 100% del valore dell'Immobile
- + Mutuo per giovani coppie anche Monoreddito
- + Mutuo per Stranieri
- + Durata massima 30 anni

## Prestiti a

- ✓ Pensionati
- ✓ Dipendenti
- ✓ Cattivi Pagatori
- ✓ Protestati attraverso la
- ✓ Cessione del Quinto.

## MUTUI & CESSIONE DEL QUINTO



DA FORZA AI TUOI PROGETTI  
DI LUIS ALFREDO SALAZAR BERMUDEZ



Stazione di Lambrate MM2 - Piazza Bottini, 6 - V20133 Milano  
Tel./Fax: 02.23164733 - Cell.: 347.3964483

Varios  
clasificados

Visita [www.modalatina.it](http://www.modalatina.it), encontrarás toda la coqueta moda colombiana, jeans levantacolas, bodys /blusas, vestidos, fajas adelgazantes y modelantes y mucho mas. Estamos en Milán, también puedes comprar a través de la pagina web, con el sistema cómodo y seguro de la Posta Italiana, despachamos en todo Italia. Visítanos o contáctanos 333.9928572

**1. Imbianchino** 150 euro per stanza, faccio anche piccoli traslochi e da Taxi. **Tel.389.8834401**

**2. Agenzia cerca artisti** di tutti i generi. Per info **338 3847870**.

**3. Affitto posto letto** solo para mujeres zona MM Zara. **Tel. 340 9158851**.

**4. Signora ecuatoriana** cerca part-time, sono seria e responsabile; mezza giornata. **Tel. 328 8866417** **Jackeline**.

**5. Affitto posto letto** solo donne. Zona P.le Lotto. **Tel. 327 3410317**.

**6. Affitto posto letto** solo donne in viale Romagna zona Piola. **Tel. 329 8789528**.

**7. "Huesero"** a domicilio. **Tel. 335 1739720**.

**8. Affitto posto letto** a ragazza seria sudamericana chiamare al **328 6032901**.

**9. Alquilo una habitación** ideal para señora, señoritas o copia, zona Pontenuovo/Precotto. **Tel.388 5636619**.

**10. Vendo restaurante** con óptima clientela per motivo de viaje, no te pierdas esta gran oportunidad de negocio. **Llamar 333 7054754**.

**11. Affitto posto letto** para señora o señorita que sea seria, a Sesto San Giovanni cerca Mutimediaca. **Llamar señora Ely al 333 1093654**.

**12. Alquilo bilocal libre** de hacer contrato en via Degli Umiliati linea 45 y 66 y cerca metro amarilla. **Llamar a 377 4745960**.

**13. Señora ecuatoriana** busca trabajo como badante o limpieza. **Tel. 333 5648616**.

**14. Señora italiana** busca trabajo. Interesados llamar **339 6598345**.

**15. Affitto posto letto** solo mujeres sudamericanas en viale Romagna Milano. **Tel. 329 8789528**.

**16. Affitto una stanza** per coppia o ragazze sudamericane a Melegnano, collegato a Milano con pullman e treno. **Tel. 329 1840307**

**17. Sra. Ecuatoriana** busca trabajo **333.5648616**

**GRAN OCASION**  
HAZTE EMPRESARIO! ASUME A LAS PERSONAS QUE QUIERAS

MOTIVO DE VENTA POR ENFERMEDAD

**VENDO**  
**BAR CAFE**  
**GELATERIA**  
CON CLIENTELA FIJA  
€135.000 TRATTABILI

**TEL. 349.4936073**



**Magia**

- Hechizos para atraer el amor de un hombre;
- Baños para la suerte;
- Rituales para limpiar un negocio.

**Tel. 329.1523901**

**BUSCO CHICAS**

**PARA REPARTICION DE VOLANTES EN MILAN**

**320.2181566**

**AXEL**  
TAXI NOCTURNO



**TEL. 380.7990282**



**TEL. 320.2181566**

**10000** VOLANTES 21x15

**€ 179**

no incluye IVA

PUBLICA TU AVISO CLASIFICADO

# GRATIS



LLAMA DE LUNES A VIERNES  
entre las 15 y las 18 hrs.  
o envía un SMS al NÚMERO

## 329.3459325

\*AVISOS SÓLO PARA PRIVADOS EN LA PÁGINA 20

## COME RICO 2

### ESPECIALIDAD ALFAJORES

Tel. 333.6309212



*Maquillajes  
Permanentes*

Cejas-Labios-Ojos con garantía y seguridad  
Tel. 389.8834401 Wind



ESTILISTA UNISEX  
**malu**

- **Peinado a Novias y 15 años**
  - Cortes según la forma del rostro
  - Colore - Colpi di Sole - Piega
  - Reflejos - Ondulación - Extensión
  - Manicure - Pedicure curativo
  - Depilación cejas con cera
  - Hidratación para cabellos secos
  - Limpieza de cútis
  - Risado de Pestañas y postizas 1x1
  - Tratamiento para cabellos secos
- **Delineado o maquillaje permanente (ojos, cejas, labios)**
- **Reconstrucción de Uñas en gel**

Atención todos los días

Servicio a domicilio Cell. 339 3997509 (Tim)  
349 4747567 (Wind)

**cupidolatio.it**

**Vuoi conoscere nuove amiche e simpatici amici latinoamericani?**

**E allora iscriviti subito!**

**e` gratis!**

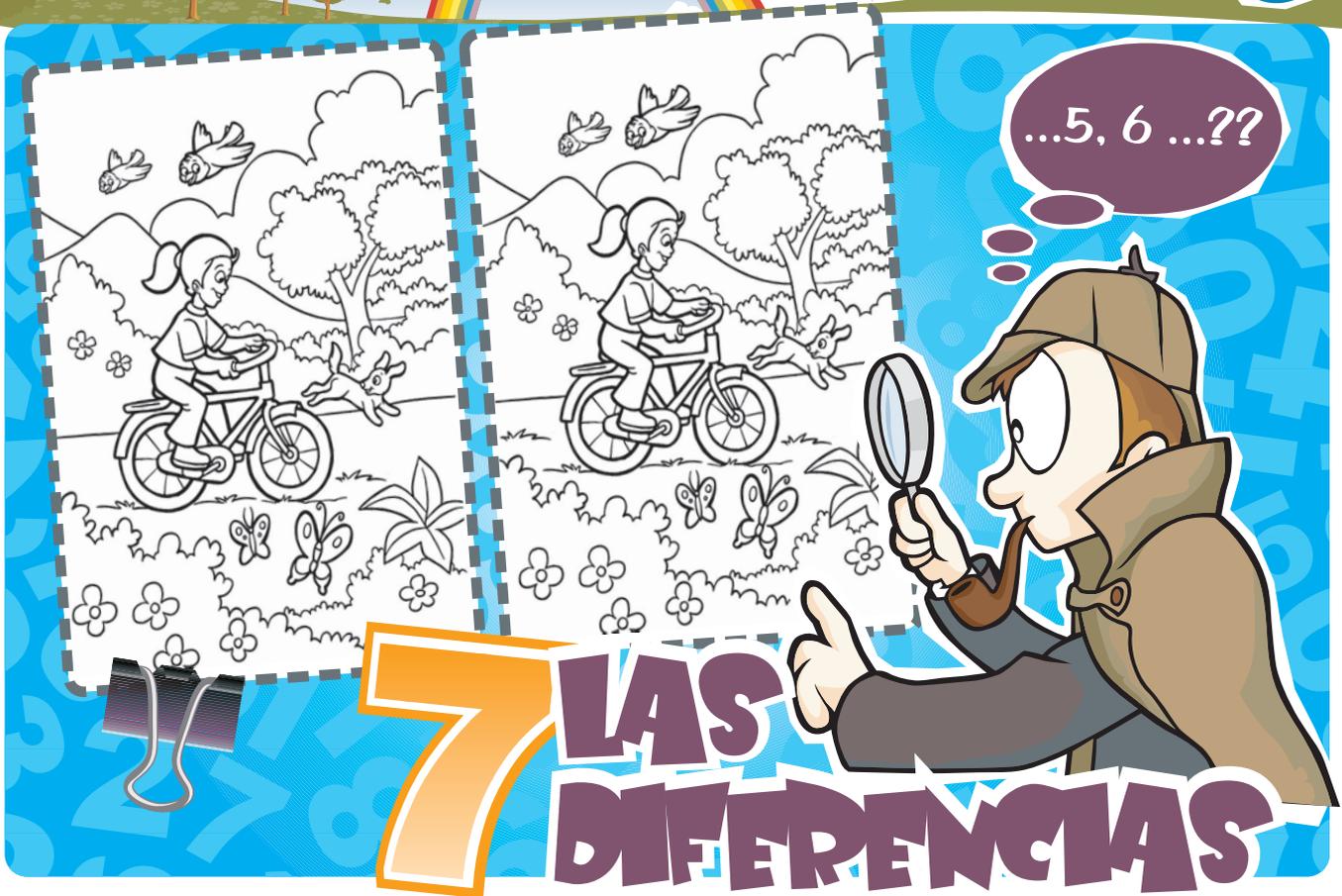
**E' Gratis!**

[www.cupidolatio.it](http://www.cupidolatio.it)

lavoro  
 cerco casa  
 vendo macchina  
 vacanze  
 cerco socio  
 lavoro  
 Regalo  
 locale  
 port

**www.soloannunci.eu**

**avisos gratis**



# 7 LAS DIFERENCIAS

*Ven con nosotros... y tendrás  
Siempre un abogado amigo*



### Asesoría para inmigrantes

- Control rol de pagos
- Reunificación Familiar (Envío solicitud y pedidos de urgencia)
- Carta de Invitación por Turismo
- Verificación y estado de la Prácticas en Questura ( Permiso de residencia y Cohesión familiar)
- Solicitud de Cita para la prueba del Idioma de Italiano
- Compilación del Kit para renovación de permiso de Residencia
- Verificación y estado de las practicas de Prefettura (decreto flussi - sanatoria colf – badante)
- Asesoría Financiera, Prestamos y Mutuos
- Convenios para Seguros (FIDEUSSIONE)
- Sicólogo para problemas familiares y en especial entre padres e hijos

### Asesoría para trabajadores:

- Control TFR
- Cuenta para la liquidación
- Recurso de casación interpuesto para despedidos y medidas diciplinarias
- Consejos para Colf y Badante
- Consejos para todo tipo de trabajadores ( regulares e irregulares)

### Aplicación de Prácticas

- Desocupados (Despedidos) para
- trabajadores (Temporeros – En Movilidad)
- Solicitud de subsidios familiares

**ASOCIATE Y ESTAREMOS SIEMPRE CONTIGO**

**Horario de 09.00 a 12.30 horas**

Citas o info : Tel.Fax: **0254106018** Cell. **3898849992 – 3342446898**  
Email: [paratodos\\_2009@libero.it](mailto:paratodos_2009@libero.it) • Via. M. Greppi, 2 - Milano



# SOLIDARYMUTUI

UIC 108770

INTERMEDIAZIONE CREDITIZIA E SERVIZI IMMOBILIARI

*Somos una empresa latina y hacemos tus sueños realidad!*

AL PIU' BASSO  
INTERESSE!!!

**PRESTITI PERSONALI A TUTTI I DIPENDENTI**  
(Ditte e Cooperative anche cattivi pagatori, segnalati in CRIF)  
**Fino a € 30.000,00**

**PRESTITI A TUTTE LE  
BADANTI E COLF**  
DA € 15.000,00  
**FINO A € 75.000,00**

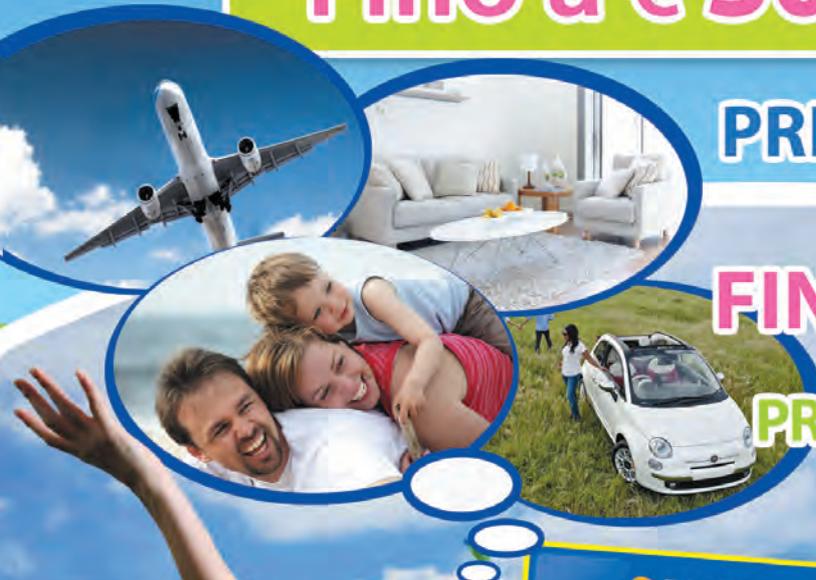
**PRESTITI PER LE IMPRESE**  
DA € 100.000,00  
(FIDO DI CASSA, ANTICIPO FATTURE,  
ACQUISTO MACCHINARIO, ECC...)

**CARTE  
DI CREDITO da  
€ 3.000,00**



Si parla Inglese, Spagnolo e Portoghese  
**CHIAMA SUBITO!!!**

(wind) **327.992.4580**  
(wind) **347.034.0181**  
(vodafone) **345.1439874**



**MUTUI  
100%**  
Per l'acquisto della  
1a e 2a casa

Risposta  
immediata  
**IN 1  
ORA!!**

Viale Ezio 5, 20149 Milano (MM1 Amendola Fiera)  
Tel.: 02.36527380 • Cel.: 345.1439874 / 347.0340181  
Aperto da lunedì a sabato dalle 09:30 fino alle 19:30  
www.solidarymutui.com • info@solidarymutui.com



**Aries**  
(Marzo 21 - Abril 19)

Te sentirás muy susceptible a críticas y comentarios de tus seres queridos; trata de ver la parte positiva de las observaciones que te hacen las personas que te aman. Un día apropiado para cerrar tratos, tomar decisiones y buscar nuevos rumbos en el plano profesional.



**Libra**  
(Septiembre 23 - Octubre 23)

Una gran armonía en lo emocional te dará la oportunidad de dejar de insistir en aquellas cosas que han demostrado sobradamente que no tienen nada para ofrecerte: las relaciones que no prosperan no cambian como por arte de magia. Los más sensatos del signo podrán sacar provecho de buenas oportunidades en lo laboral. Una dieta desintoxicante te ayudará a depurar el organismo.



**Sagittario**  
(Noviembre 22 - Diciembre 21)

Día de complicaciones y desgaste emocional; la sensibilidad será alta, la respuesta hacia las actitudes de los demás, un tanto desbordadas, trata de mantener la serenidad. El estado de ánimo inquieto puede afectar la esfera laboral, dejarte llevar por comentarios de personas poco confiables puede hacerte trastabillar. Un buen masaje con aceites esenciales puede ayudarte a distenderte.



**Acuario**  
(Enero 20 - Febrero 18)

Nuevas relaciones amorosas, y mejoras de las ya existentes, marcan la tendencia de la jornada en el plano sentimental; te sentirás muy expansivo, y dispuesto a disfrutar y a compartir. Jornada apropiada para reforzar el patrimonio: en cuestiones de dinero habrá una mejora, posibles ingresos o cobros que estaban pendientes repuntan la economía. Cansancio visual.



**Tauro**  
(Abril 20 - Mayo 20)

La convicción emocional refuerza el estado de ánimo y anima a tomar decisiones referidas al amor en un momento muy apropiado para pensar en los afectos, tener en cuenta a la familia, o animarse a formar la propia. También será una buena jornada para implementar nuevos recursos económicos; el buen criterio es una de tus virtudes, sigue tu voz interior. Jaquecas.



**Escorpión**  
(Octubre 24 - Noviembre 21)

Intimidación fulgurante en la pareja; el escenario sentimental rebosa de expresiones de amor y profundo entendimiento emocional e íntimo. Los solos vivirán romances pasajeros pero de gran atracción y sensualidad. Un día favorable para quienes están en contacto con la publicidad y los medios de comunicación. Creciente bienestar físico.



**Capricornio**  
(Diciembre 22 - Enero 19)

Serena los ánimos y evita discrepancias en la pareja; no seas impaciente con respecto a asuntos familiares que te preocupan, recuerda que muchas veces el tiempo es quien se encarga en poner las cosas en su lugar. La intuición bien orientada te permitirá concretar tus objetivos en cuestiones relacionadas con el ámbito profesional. Cuida tu garganta.



**Piscis**  
(Febrero 19 - Marzo 20)

La relación con la pareja y la familia mejora (especialmente los hermanos); pasarás buenos momentos con los seres queridos. Un miércoles gratificante, ideal para hacer compras, firmar papeles y planificar viajes, todo lo que tenga que ver con la comunicación también se verá beneficiado, habrá gran facilidad para leer o escribir, y manifestar las ideas. Necesitas más horas de sueño, no descuides tu descanso.



**Géminis**  
(Mayo 21 - Junio 21)

Fuerte tendencia a los amores ocultos y clandestinos; también se verán favorecidos los amores imposibles, o aquellos que siempre has creído que serían platónicos. Gracias a las mejores influencias astrales, se reactiva el mecanismo del desarrollo y el bienestar profesional. Busca relajarte a través de ejercicios de respiración o meditación.



**Cáncer**  
(Junio 22 - Julio 22)

Estarás muy irritable con tu entorno familiar, será conveniente que controles tus nervios para evitar roces; trata de suavizar los antagonismos, tu corazón te lo agradecerá. La imaginación y la creatividad bien aplicados cosecharán alicientes monetarios a través de actividades complementarias a tu trabajo habitual. Buen momento para iniciar tratamientos de salud.



**Leo**  
(Julio 23 - Agosto 22)

Un día positivo para el amor, sentirás fuerza y empuje como para comenzar desde cero; citas románticas, y oportunidades para reconquistar amores perdidos serán posibilidades que te brindarán los astros. Especial atención en las relaciones laborales, ya que será un buen momento para profundizar en vínculos que pueden resultar positivos para el futuro. Buena salud.



**Virgo**  
(Agosto 23 - Septiembre 22)

Lleno de afecto, disfrutas de la pareja con plenitud; no dudes en confesar tus fantasías, podrás vivir momentos de placer y de gran intensidad amorosa. La lógica y el sentido común del signo triunfan en actos de compraventa y definiciones comerciales. Practicar natación será una manera ideal de mantenerte en forma y además despejar tu mente.

## LAVORO con MOTORINO

Cerco ragazzo serio con motorino per fare consegne a **Milano** ogni due settimane. Un giorno di lavoro che può essere mercoledì o giovedì. **Documenti** (Permesso di soggiorno) e motorino necessari.



Chiama dalle 09:00-18:00  
**Per maggiori informazioni:**  
Tel.: 02.66.98.32.99

# Iperclub®

Iperclub.it

TRAVEL CARD

Più acquisti  
Più guadagni punti  
Più viaggi gratis

## Con **TravelCARD**

puedes Viajar, volar y llenar combustible **GRATIS!**

Puedes

## **GANAR DINERO INMEDIATAMENTE**

y construirte una renta en el tiempo!

Estos son **LOS MODOS** para **ACUMULAR TUS PUNTOS:**

**TRAVEL**



Compra viajes  
y acumula  
puntos.

**e-SHOP**



Compra de  
todo online  
acumulando  
puntos.

**GAME**



Juega online  
acumulando  
puntos.

**STORE**



Encuentra los  
negocios  
para acumular  
más puntos.

IPERCLUB è un programma fedeltà che ti consente di accumulare Punti in tanti punti vendita diversi, da quelli presenti sul territorio a quelli online, senza cambiare le abitudini di acquisto. Il premio lo puoi scegliere tra 60.000 proposte di vacanze in Italia e in tutto il mondo.

**Infórmate y llama a los números: 328 6504206 - 348 0575757**

# Moskito

Tropical

totalmente renovado

Climatizado

Todos los Domingos

Matinee  
Vermuth  
Noche y  
Trasnoche!

Ambiente Familiar

Viernes  
sábados  
La fiesta continua



Via Toffetti, 75  
MM Corvetto Tel. 327.0944413

 Pocho  
roductions

28

# Entretención

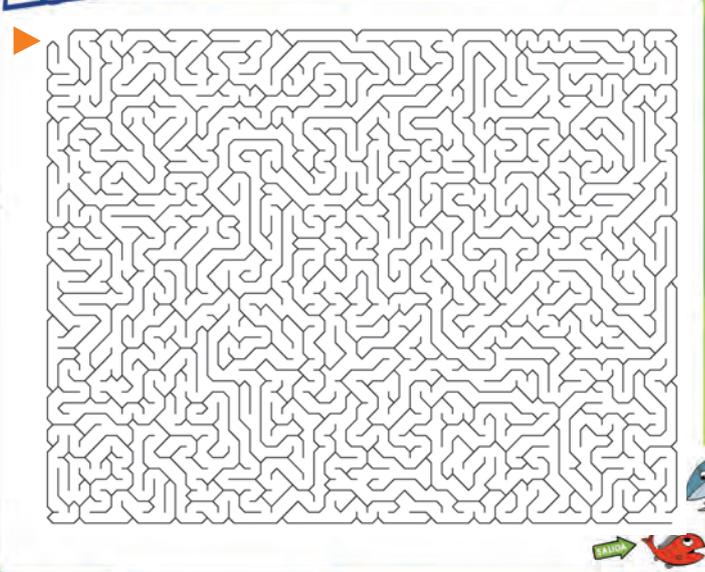


Busca en esta sopa de letras las siguientes palabras  
**APELLIDOS:** PEREZ, GONZALES, ROJAS, ARIZMENDI, POBLETE, CABALLERO, GARCIA, ZAPATA, CERON, ALVAREZ



SALVA EL PEZ ROJO DE ERNI!

S	E	B	X	A	I	C	R	A	G	N	L	O	D	V
E	D	K	K	X	C	K	S	E	P	P	L	N	M	W
L	U	B	J	A	H	U	A	R	A	E	J	V	I	O
A	A	Y	Z	L	W	R	J	Q	Q	T	R	W	L	U
Z	L	V	P	I	O	L	O	S	Q	K	U	E	E	G
N	V	W	T	F	W	U	R	P	B	R	U	V	Z	Y
O	A	T	B	A	R	I	Z	M	E	N	D	I	Y	N
G	R	R	A	H	R	M	G	K	C	M	V	S	D	O
A	E	N	G	B	T	P	Q	Y	O	P	J	S	L	R
W	Z	X	X	S	T	Z	F	J	D	I	G	Y	D	E
S	A	T	L	M	O	R	E	L	L	A	B	A	C	C
N	H	X	E	R	U	E	T	E	L	B	O	P	A	V
N	E	H	B	Z	A	P	A	T	A	I	F	L	Z	C
M	O	T	E	Q	P	K	Q	X	Q	O	V	J	U	N
H	B	B	X	O	T	X	Z	G	U	L	J	E	G	N



# CONDORITO



7105

Dist. por Universal Uclick [WWW.CONDORITO.COM](http://WWW.CONDORITO.COM)

# Sabías que...



## EL ORIGEN DE LA PALABRA "NARANJA"



La naranja no sólo es una saludable fuente de vitamina C y antioxidantes con grandes beneficios para la salud, sino que posee una curiosidad en su nombre que la relaciona con los elefantes. En sánscrito, la palabra "narangah" quería decir literalmente "veneno para elefantes". Una antigua leyenda contaba que la naranja era tan dulce y rica que los elefantes de tanto comerlas acababan muriendo.

## HORMIGAS

Ciertas especies de hormigas son capaces de levantar hasta 50 veces su propio peso y transportarlo una distancia considerable. No sólo eso es espectacular, también son capaces de ingerir alimentos por valor de más de 100 veces su propio peso.



## ESTATUAS A CABALLO

Si una estatua en el parque de una persona a caballo tiene dos patas en el aire, la persona murió en combate, si tiene una de las patas frontales en el aire, la persona murió de heridas recibidas en combate, si el caballo tiene las cuatro patas en el suelo, la persona murió de causas naturales.



## CADA REY DE LAS CARTAS REPRESENTA A UN GRAN REY DE LA HISTORIA:

Espadas: El rey David.  
Tréboles: Alejandro Magno.  
Corazones: Carlomagno.  
Diamantes: Julio Cesar.



RESTAURANTE BREMBO

# CHIFA

Latino Americano



**MENU FISSO 7€**  
lun - ven

Carnes · Pescados · Mariscos  
y Comidas Criollas

Entrada · Segundo · Bebida



volvió el...  
**HUACHO**  
...todos al  
Brembo!!

- Ceviche
- Aeropuerto
- Lomo saltado
- Sopa Wantan

Recepción de Compromisos Sociales.  
Local gratuito para 70 personas - Sólo consumación

**Via Brembo, 5 - 20139 Milano**  
Tel. 02.57300066 · 333.6821790

MEDIASET  
**PREMIUM**

**Serie A**  
Champions League

Cosas de

## CASA

## ↑ VELAS

Si introduces un rato las velas en el congelador, antes de encenderlas, teniendo la precaución de que no lleguen a congelarse, te durarán más tiempo.

## ↑ ACEITE DE OLIVA

Es la más beneficiosa de todas las grasas, contiene antioxidantes y otros elementos naturales que la hacen excelente para la nutrición.



## ↑ CADENAS O PULSERAS ENREDADAS

Si tienes una cadena o pulsera enredada o con nudos, lo más sencillo es agregarles un poco de talco y fuera enredos.



## ↑ PELAR CEBOLLAS SIN LLORAR

La solución es que lo hagas bajo la llave (grifo) de agua fría o ir mojando el cuchillo que se utiliza, de forma continua.



## ↑ LIMPIAR ARTICULOS DE CHAROL

Para limpiar tus artículos de charol, lo mejor es untarlos con un algodón empapado en aceite o leche y secarlos inmediatamente con trapo limpio y suave.



# www.escandalomusical.com

## PROGRAMACIÓN

**KARMEN FOREVER** - Catania  
Lunes y Viernes de 16:00 a 18:00

**OTRA NOTA "El programa que NO gusta"**  
Roma - Rolando Reyes dj.  
Lunes, Miércoles y Viernes  
de 18:00 a 20:00

**APLASTANDO BOTONES**  
Kiel "Alemania" John Jairo dj  
Lunes y Martes de 20:00 a 22:00

**SAN VIERNES**  
Milano - Guillermo Melo dj  
Viernes de 20:00 a 22:00

**EL TREMENDO** - Milano - Cristian dj  
Domingos de 08:00 a 12:00

INFO: 0362.504530  
327.9769852

Tu música latina en la red.

VOZ ONLINE Alexandra Roca  
DIRECTOR GENERAL Guillermo Melo

Il tuo negozio o servizio diventa

# reale e virtuale



 **Gialatina**  
Business



**2012**

Guía oficial de negocios y servicios Latinoamericanos

# comunicando biglietteria → viaggi

La más fácil  
de llegar.

Gracias por elegirnos como la mejor agencia latina de Milano.

mario.viaggi@hotmail.it



## SÚPER PROMOCIONES

**IBERIA** Perú y Ecuador



TEMPORADA BAJA  
ida y vuelta desde



€ **760**

\*Los precios para viajar a Perú INCLUYEN LAS TASAS.

**Bolivia**

desde

€ **900**

ida y vuelta

TENEMOS TAMBIEN  
**PRECIOS  
ECONOMICOS**  
para Colombia  
Argentina, Filipinas  
y Chile

**El Salvador**

desde

€ **900**

ida y vuelta

**LLÁMANOS  
DESDE TODA  
ITALIA!!**

Precios válidos de  
Milano, Roma,  
Bologna, Torino y  
Venezia

### SERVICIOS:

**INVITO FAMILIARE**  
obté la visa para tus  
parientes con  
Fideiussione  
bancaria y  
Assicurazione  
sanitaria incluidas.

Pago en  
PostePay,  
Unicredit Banca  
o con tarjeta de  
crédito.

**Posibilidad de  
pago a plazos.**

**CONSÚLTANOS**

\*Todos los precios expuestos son válidos previa verificación disponibilidad de puestos.

**comunicando**  
biglietteria → viaggi **1**

**MILANO - Viale Isonzo, 4**  
Capolinea 90/92 MM3 Lodi  
Tel. 02.54019338 - 02.54104489  
Cell. 329.2058215 - 329.6747276

Agrega Comunicando Viaggi a 

**comunicando**  
biglietteria → viaggi **2**

**MILANO - Via Andrea Doria, 48**  
(Interno galleria - Via Palestrina, 4)  
Capolinea 55/56 - a 50mts MM1-2 Loreto  
Tel. 02.49436807 - 02.92808786  
Cell. 329.3656918

**comunicando**  
biglietteria → viaggi **3**

**MILANO - Via Lazzaro Palazzi, 8**  
angolo Largo Bellintani, 2  
MM1 Porta Venezia  
Tel. 02.29517681

**Horario de Atención** LUNES-VIERNES de las 09h30 a las 21h00. SÁBADO de las 9h30 a las 18h00